

Brussell, 31 ta' Marzu 2025
(OR. en)

7609/25

**Fajl Interistituzzjonali:
2025/0078(NLE)**

**ANTIDISCRIM 27
COCON 15
COHOM 45
COPEN 71
DROIPEN 31
EDUC 82
FREMP 70
JAI 396
MIGR 115
SOC 181
STATIS 13**

NOTA TA' TRAŻMISSJONI

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
lil:	Is-Sa Thérèse BLANCHET, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2025) 152 final
Suġġett:	Proposta għal DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa dwar l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-Prevenzjoni u l-Ġlieda kontra l-Vjolenza fuq in-Nisa u l-Vjolenza Domestika, fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement

Id-delegazzjonijiet isibu meħmuż id-dokument COM(2025) 152 final.

Mehmuż: COM(2025) 152 final



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 31.3.2025
COM(2025) 152 final

2025/0078 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa dwar l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-Prevenzjoni u l-Ġlieda kontra l-Vjolenza fuq in-Nisa u l-Vjolenza Domestika, fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. SUĠĠETT TAL-PROPOSTA

Din il-proposta tikkonċerna d-deċiżjoni li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-laqgħa tal-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa fit-23 ta' April 2025, b'rabta mal-adozzjoni prevista ta' deċiżjoni li tagħti lit-Tuneżija estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni mal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-Prevenzjoni u l-Ġlieda Kontra l-Vjolenza fuq in-Nisa u l-Vjolenza Domestika ("Konvenzjoni ta' Istanbul" jew "Konvenzjoni"), sat-23 ta' April 2027

1.1. Il-Konvenzjoni ta' Istanbul

Il-Konvenzjoni ta' Istanbul tistabbilixxi sett komprensiv u armonizzat ta' regoli għall-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fl-Ewropa u lil hinn minnha. Il-Konvenzjoni dahlet fis-seħh fl-1 ta' Awwissu 2014.

F'Ġunju 2017, l-UE ffirmat il-Konvenzjoni, u fit-28 ta' Ġunju 2023 lestiet il-proċedura tal-adeżjoni, li fl-1 ta' Ottubru 2023 skattaw id-dhul fis-seħh tal-Konvenzjoni għall-UE. L-UE aderiet mal-Konvenzjoni fir-rigward ta' kwistjonijiet li jaqgħu fil-kompetenza esklużiva tagħha, jiġifieri kwistjonijiet relatati mal-istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni¹ u kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement². Fir-rigward ta' dawn tal-aħħar, l-Irlanda u d-Danimarka mhumiex marbuta bl-eżerċizzju tal-kompetenza tal-Unjoni³. Bħalissa hemm 39 Parti għall-Konvenzjoni, inklużi l-UE u 22 Stat Membru tal-UE⁴.

1.2. Il-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa

Il-Kumitat tal-Ministri (CM, Committee of Ministers) huwa l-korp deċiżjonali tal-Kunsill tal-Ewropa (KtE). Is-CM huwa magħmul mill-Ministri għall-Affarijiet Barranin tas-46 Stat Membru tal-KtE, bir-Rappreżentanti Permanenti tagħhom fi Strasburgu li jaġixxu bħala Deputati. Ir-rwol u l-funzjonijiet tas-CM huma deskritti fil-Kapitolu IV tal-Istatut tal-KtE ("l-Istatut")⁵. Skont l-Artikolu 14 tal-Istatut, kull membru tal-KtE għandu jkun intitolat għal rappreżentant wiehed fis-CM, u kull rappreżentant għandu jkun intitolat għal vot wiehed. L-Istati Membri kollha tal-UE huma membri tal-KtE u b'hekk irrappreżentati fis-CM. Is-CM jiltaqa' fil-livell ministerjali darba fis-sena u fil-livell tad-Deputati kull gimgħa.

¹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1075 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konkluzjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward tal-istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni, ĠU L 143 I, 2.6.2023, p. 1–3.

² Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1076 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konkluzjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward ta' materji relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement, ĠU L 143 I, 2.6.2023, p. 4–6.

³ F'konformità mal-Protokoll Nru 21 u Nru 22 annessi mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.

⁴ Status tar-ratifiki fil-25.3.2025: AT (2013); BE (2016); CY (2017); DE (2017); DK (2014); IE (2019); EL (2018); ES (2014); EE (2017) FI (2015); FR (2014); HR (2018); IT (2013); LU (2018); MT (2014); NL (2015); PL (2015); PT (2013); RO (2016); SI (2015); SV (2014); LV (2024).

⁵ L-Istatut tal-Kunsill tal-Ewropa (ETS Nru 001), [Lista shiħa - Uffiċċju tat-Trattat](#).

1.3. Id-deċiżjoni prevista tal-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa

L-Artikolu 75(1) tal-Konvenzjoni ta' Istanbul jipprevedi li l-Konvenzjoni tkun miftuħa għall-adeżjoni mill-Istati Membri tal-KtE, l-Istati Membri mhux tal-KtE li pparteċipaw fl-elaborazzjoni tagħha u l-UE. L-Artikolu 76(1) jipprevedi wkoll li l-Konvenzjoni tkun miftuħa għall-adeżjoni wkoll minn Stati mhux membri li ma pparteċipawx fl-elaborazzjoni tagħha, dment li dawn ikunu ġew mistiedna formalment biex jaderixxu mis-CM. F'dan ir-rigward, is-CM jista', wara konsultazzjoni mal-Partijiet għall-Konvenzjoni ta' Istanbul u wara li jikseb il-kunsens unanimu tagħhom, jistieden kwalunkwe Stat Membru mhux tal-KtE jaderixxi mal-Konvenzjoni b'deċiżjoni li tittiehed mill-maġġoranza prevista fl-Artikolu 20.d tal-Istatut (maġġoranza ta' żewġ terzi tas-CM) u b'vot unanimu tar-rappreżentanti tal-Partijiet għall-Konvenzjoni intitolati li jkunu fil-Kumitat tal-Ministri⁶.

Fit-22 ta' April 2020, is-CM iddeċieda li jistieden lit-Tuneżija taderixxi mal-Konvenzjoni ta' Istanbul. F'konformità mad-deċiżjoni, din l-istedina hija valida għal hames snin mill-adozzjoni tagħha, jiġifieri sat-23 ta' April 2025.

Permezz ta' ittra datata l-20 ta' Frar 2025, it-Tuneżija talbet estensjoni tat-terminu tagħha għall-adeżjoni mal-Konvenzjoni sat-23 ta' April 2027, biex tkun tista' tlesti l-proċessi interni tagħha. L-Istati Membri tal-KtE u l-Partijiet għall-Konvenzjoni ta' Istanbul ġew infurmati b'ittra datata t-3 ta' Marzu 2025 bit-talba u li din tirrikjedi deċiżjoni ġdida mis-CM. Il-Grupp Relatur tas-CM dwar il-Kooperazzjoni Legali (GR-J, Rapporteur Group on Legal Co-operation) huwa mistenni jeżamina t-talba fil-laqgħa tiegħu tas-17 ta' April 2025, fejn wara s-CM huwa mistenni jadotta deċiżjoni biex jestendi t-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sat-23 ta' April 2027, kif mitlub ("id-deċiżjoni prevista").

2. POŻIZZJONI LI GĦANDHA TITTIEHED F'ISEM L-UNJONI

Huwa proposit li l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-UE fil-laqgħa tal-Kumitat tal-Ministri fit-23 ta' April 2025 għandha tkun li tiġi appoggata l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sat-23 ta' April 2027 biex it-Tuneżija tingħata ż-żmien meħtieġ biex tlesti l-proċessi interni tagħha. L-adeżjoni tat-Tuneżija tkun ta' benefiċċju għall-Unjoni peress li testendi l-istandards ambizzjużi tal-Konvenzjoni għall-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika lejn dak il-pajjiż.

3. BAŻI LEGALI

3.1. Bażi legali proċedurali

3.1.1. *Prinċipji*

L-Artikolu 218(9) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) jipprevedi deċiżjonijiet li jistabbilixxu *"l-pożizzjonijiet li għandhom jiġu adottati f'isem l-Unjoni f'sede stabbilita fi ftehim, meta dik is-sede tintalab tadotta atti li jkollhom effetti legali, sakemm dawn ma jkunux atti li jissupplimentaw jew jemendaw il-qafas istituzzjonali tal-ftehim."*

⁶ Għal aktar informazzjoni dwar il-proċedura għall-adeżjoni minn Stati li mhumiex Stati Membri tal-Kunsill tal-Ewropa u li ma pparteċipawx fl-elaborazzjoni tal-Konvenzjoni ara: [CETS 210 - Il-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika - il-Modalitajiet għall-adeżjoni](#).

L-Artikolu 218(9) TFUE japplika irrispettivament minn jekk l-Unjoni hijiex membru tal-korp jew parti għall-ftehim⁷.

Il-kunċett ta' "*atti li jkollhom effetti legali*" jinkludi atti li jkollhom effetti legali bis-saħħa tar-regoli tad-dritt internazzjonali li jirregolaw il-korp inkwistjoni. Il-kunċett ta' "*atti li jkollhom effetti legali*" jinkludi wkoll atti ta' natura organizzattiva li jinfluwenzaw il-mod li bih id-deċiżjonijiet jittiehdu fil-korp, pereżempju jekk korp b'setgħat deċiżjonali jaċċetta pajjiż ġdid bħala membru.

3.1.2. Applikazzjoni għall-każ prezenti

Is-CM huwa korp stabbilit bi ftehim, jiġifieri l-Istatut. Id-deċiżjoni li jiġi estiż it-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul, li s-CM huwa mitlub jadotta, tikkostitwixxi att li għandu effetti legali. L-estensjoni tal-iskadenza għall-adeżjoni mal-Konvenzjoni tammonta għal "tiġdid" tal-istedina sat-23 ta' April 2027, li kieku tiskadi fit-23 ta' April 2025. Jekk tiġi estiża l-iskadenza, u jekk it-Tuneżija taderixxi mal-Konvenzjoni fil-perjodu ta' żmien, jiġu stabbiliti relazzjonijiet konvenzjonali bejn l-UE u t-Tuneżija fil-qafas tal-Konvenzjoni ta' Istanbul. Id-deċiżjoni li ttiehdet mis-CM jista' jkollha wkoll effetti legali fuq l-Unjoni minhabba li l-adeżjoni tat-Tuneżija tinfluwenza l-mod li bih jittiehdu d-deċiżjonijiet fil-Kumitat tal-Partijiet għall-Konvenzjoni ta' Istanbul. L-att previst ma jissupplimentax jew ma jemendax il-qafas istituzzjonali tal-Ftehim. Għalhekk, il-bażi legali proċedurali għad-deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 218(9) TFUE.

3.2. Bażi legali sostantiva

3.2.1. Principji

Il-bażi legali sostantiva għal deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) TFUE tiddependi primarjament mill-oġettiv u l-kontenut tal-att previst li fir-rigward tiegħu tittiehed pożizzjoni f'isem l-Unjoni. Jekk l-att previst isegwi żewġ għanijiet jew ikollu żewġ komponenti u jekk wiehed minn dawk l-għanijiet jew il-komponenti jkun identifikabbli bħala dak ewlieni, filwaqt li l-iehor ikun semplicement incidentali, id-deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) TFUE trid tissejjes fuq bażi legali sostantiva unika, jiġifieri dik mehtieġa mill-għan jew mill-komponent ewlieni jew predominanti.

Fir-rigward ta' att previst li jsegwi b'mod simultanju għadd ta' oġettivi, jew li għandu diversi komponenti, li huma marbuta b'mod inseparabbli mingħajr ma wiehed ikun incidentali għall-iehor, il-bażi legali sostantiva ta' deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) TFUE jkollha tinkludi, eċċezzjonalment, id-diversi bażijiet legali korrispondenti.

3.2.2. Applikazzjoni għal dan il-każ

Fir-rigward tal-bażi legali sostantiva, l-UE aderiet mal-Konvenzjoni ta' Istanbul fir-rigward ta' kwistjonijiet li jaqgħu fil-kompetenza esklużiva tagħha, jiġifieri fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati ma' istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni⁸ u fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement⁹. L-adeżjoni tal-UE mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sehhet permezz ta' żewġ

⁷ Is-sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-7 ta' Ottubru 2014, Il-Ġermanja vs Il-Kunsill, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, il-punt 64.

⁸ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1075 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward tal-istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni (GU L 143 I, 2.6.2023, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1075/oj>).

⁹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1076 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq

deċiżjonijiet distinti tal-Kunsill biex jittiehed kont tal-pożizzjoni speċjali tad-Danimarka u tal-Irlanda fir-rigward tat-Titolu V TFUE. Konsegwentement, anki d-deċiżjoni li tistabbilixxi l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fis-CM għandha sehhet permezz ta' żewġ deċiżjonijiet paralleli, peress li r-relazzjoni konvenzjonali mat-Tuneżija tiġi stabbilita għall-aspetti kollha tal-Konvenzjoni. Il-bażi legali għal din id-deċiżjoni tikkonċerna kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement. Għalhekk, il-bażi legali sostantiva tad-deċiżjoni proposta tinkludi d-dispożizzjonijiet li ġejjin: l-Artikolu 78(2), l-Artikolu 82(2) u l-Artikolu 84 TFUE.

3.3. Konkluzjoni

Il-bażi legali tad-deċiżjoni proposta għandha tkun l-Artikolu 78(2), l-Artikolu 82(2) u l-Artikolu 84, flimkien mal-Artikolu 218(9) TFUE.

in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward ta' materji relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement (GU L 143 I, 2.6.2023, p. 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1076/oj>).

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa dwar l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-Prevenzjoni u l-Ġlieda kontra l-Vjolenza fuq in-Nisa u l-Vjolenza Domestika, fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 78(2), l-Artikolu 82(2) u l-Artikolu 84, flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Il-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika ("il-Konvenzjoni ta' Istanbul" jew "il-Konvenzjoni") giet konkluża mill-Unjoni bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1075¹⁰, fir-rigward tal-istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni, u bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1076¹¹, fir-rigward ta' kwistjonijiet relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement, u dahlet fis-seħh għall-Unjoni fl-1 ta' Ottubru 2023. Bħalissa hemm 39 Parti għall-Konvenzjoni, inklużi l-UE u 22 Stat Membru tal-UE.
- (2) Il-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa ("il-Kumitat tal-Ministri") huwa l-korp deciżjonali tal-Kunsill tal-Ewropa. Huwa magħmul mill-Ministri għall-Affarijiet Barranin tas-46 Stat Membru tal-Kunsill tal-Ewropa u r-Rappreżentanti Permanenti tagħhom fi Strasburgu li jaġixxu bħala Deputati. Ir-rwol u l-funzjonijiet tal-Kumitat tal-Ministri huma deskritti fil-Kapitolu IV tal-Istatut tal-Kunsill tal-Ewropa¹². Skont l-Artikolu 14 tal-Istatut, kull membru tal-Kunsill tal-Ewropa għandu jkun intitolat għal rappreżentant wiehed fil-Kumitat tal-Ministri, u kull rappreżentant għandu jkun intitolat għal vot wiehed. L-Istati Membri kollha tal-UE huma membri tal-Kunsill tal-Ewropa u b'hekk irrappreżentati fil-Kumitat tal-Ministri.
- (3) Skont l-Artikolu 76(1) tal-Konvenzjoni ta' Istanbul, il-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa jista', wara konsultazzjoni mal-Partijiet għall-Konvenzjoni ta' Istanbul u wara li jikseb il-kunsens unanimu tagħhom, jistieden lil Stat Membru mhux tal-Kunsill

¹⁰ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1075 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward tal-istituzzjonijiet u l-amministrazzjoni pubblika tal-Unjoni (ĠU L 143 I, 2.6.2023, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1075/oj>).

¹¹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1076 tal-1 ta' Ġunju 2023 dwar il-konklużjoni, f'isem l-Unjoni Ewropea, tal-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa u l-vjolenza domestika fir-rigward ta' materji relatati mal-kooperazzjoni ġudizzjarja f'materji kriminali, l-ażil u n-non-refoulement (ĠU L 143 I, 2.6.2023, p. 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1076/oj>).

¹² L-Istatut tal-Kunsill tal-Ewropa (ETS Nru 001), [Lista shiħa - Uffiċċju tat-Trattat](#).

tal-Ewropa biex jaderixxi mal-Konvenzjoni ta' Istanbul. Tali deċiżjoni tirrikjedi l-maġġoranza prevista fl-Artikolu 20.d tal-Istatut (maġġoranza ta' żewġ terzi tal-Kumitat tal-Ministri) u l-vot unanimu tar-rappreżentanti tal-Partijiet għall-Konvenzjoni intitolati li jkunu fil-Kumitat tal-Ministri.

- (4) Fit-22 ta' April 2020, il-Kumitat tal-Ministri ddeċieda li jistieden lit-Tuneżija taderixxi mal-Konvenzjoni ta' Istanbul. F'konformità mad-deċiżjoni, l-istedina kienet valida hames snin mill-adozzjoni tagħha, jiġifieri, sat-23 ta' April 2025.
- (5) B'ittra datata l-20 ta' Frar 2025, it-Tuneżija talbet estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sat-23 ta' April 2027, biex tkun tista' tlesti l-proċessi interni tagħha.
- (6) Il-Kumitat tal-Ministri, fil-laqgħa tiegħu tat-23 ta' April 2025, huwa mistenni jadotta deċiżjoni dwar l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sat-23 ta' April 2027.
- (7) Huwa xieraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kumitat tal-Ministri, peress li l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul jista' jkollha effetti legali fuq l-Unjoni. L-estensjoni gġedded l-istedina lit-Tuneżija biex taderixxi u għalhekk tista' timplika l-istabbiliment ta' relazzjonijiet konvenzjonali bejn l-Unjoni u t-Tuneżija fil-qafas tal-Konvenzjoni ta' Istanbul. Id-deċiżjoni tista' tinfluwenza wkoll il-mod li bih jittiehdu d-deċiżjonijiet fil-Kumitat tal-Partijiet tal-Konvenzjoni ta' Istanbul.
- (8) L-adeżjoni tat-Tuneżija tkun ta' benefiċċju għall-Unjoni peress li testendi l-istandards ambizzjużi tal-Konvenzjoni għal dak il-pajjiż. Għalhekk, jenħtiegħ li l-pożizzjoni tal-Unjoni tkun li t-Tuneżija tingħata sentejn oħra biex tlesti l-proċeduri interni tagħha.
- (9) Peress li l-Unjoni mhijiex membru tal-Kunsill tal-Ewropa iżda huma l-Istati Membri kollha, l-Istati Membri tal-Unjoni għandhom jesprimu l-pożizzjoni tal-Unjoni, li jaġixxu b'mod kongunt.
- (10) L-Irlanda mhijiex marbuta bid-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE) 2023/1076 u għalhekk mhijiex tiegħu sehem fl-adozzjoni ta' din id-Deċiżjoni.
- (11) F'konformità mal-Artikoli 1 u 2 tal-Protokoll Nru 22 dwar il-pożizzjoni tad-Danimarka, anness mat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, id-Danimarka mhijiex qed tiegħu sehem fl-adozzjoni ta' din id-Deċiżjoni u mhijiex marbuta biha jew soġġetta għall-applikazzjoni tagħha,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-laqgħa tal-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa fit-23 ta' April 2025, għandha tkun li tiġi appoġġata l-estensjoni tat-terminu għall-adeżjoni tat-Tuneżija mal-Konvenzjoni ta' Istanbul sat-23 ta' April 2027.

Artikolu 2

Il-pożizzjoni msemmija fl-Artikolu 1 għandhom jesprimuha l-Istati Membri tal-Unjoni li huma membri tal-Kumitat tal-Ministri tal-Kunsill tal-Ewropa, li jaġixxu b'mod kongunt.

Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħħ fid-data tal-adozzjoni tagħha.
Magħmul fi Brussell,

Għall-Kunsill
Il-President